

# NECK SIZING BUSHINGS - L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307

Hardened stainless steel neck bushing from L.E. Wilson. Wilson makes their bushings in .001" increments. The size marked on them refers to the middle of the bushing, which is reamed with a .003" taper. Since the case neck only reaches the middle, a slightly tighter sizing can be achieved by turning the bushing over, with the markings facing toward the case (markings facing down). This is mainly an emergency step to be taken if the brass has hardened, springing back more, and will no longer hold the bullet; or for fine-tuning the sizing to provide less additional "squeeze" than using the next smaller bushing in the normal way. Made to similar specs to the Redding neck bushings. Will not interchange with Forster or RCBS dies. Brownells Gun Tech™ Tip: There are two ways to select the steel neck bushings you need: (1) Measure the outside neck diameter of your loaded cartridge and subtract .002" to .003". This allows approximately .001" of brass to spring back for correct neck tension. (2) You can also measure the neck wall thickness of your case, multiply by two, add the diameter of your bullet and subtract .002" to .003".



## Attributes

- Name: L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307
- Manufacturer: L.E. WILSON
- Product no.: 749002369
- Mfr. No.: B-307
- Diameter (in): .307
- Delivery weight: 0.032kg

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Sicherheitsanleitung](#)
- [English: NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Safety Instruction Guide](#)
- [Español: GUÍA DE INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD PARA BUJES DE CUELLO L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307](#)
- [Français: GUIDE DE SÉCURITÉ POUR LES BUSHINGS DE COL L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307](#)
- [Italiano: NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Guida alle Istruzioni di Sicurezza](#)
- [Polski: NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Instrukcja Bezpieczeństwa](#)
- [Suomi: NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Säkerhetsinstruktionsguide](#)
- [Český: NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Bezpečnostní pokyny](#)

# NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Sicherheitsanleitung

## Einführung

Danke, dass du dich für das L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307 entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um präzises Halskalibrieren für deine Wiederladebedürfnisse zu bieten. Um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten, lies bitte diese Sicherheitsanleitung sorgfältig durch und befolge sie.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle immer sicher, dass das Produkt gemäß den Anweisungen des Herstellers verwendet wird.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung vor der Verwendung.
- Melde unsichere Produkte oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Überprüfe die Rückrufupdates auf der EUSicherheitsgatePlattform.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Trage beim Umgang mit und der Benutzung des Halskalibrierbushings eine Schutzbrille.
- Vermeide es, übermäßige Kraft beim Kalibrieren der Hülsen anzuwenden, um Schäden am Bushing oder den Hülsen zu verhindern.
- Stelle sicher, dass das Bushing vor der Verwendung richtig im Die sitzt.
- Versuche nicht, das Bushing in irgendeiner Weise zu modifizieren oder zu verändern.
- Wenn das Messing gehärtet ist oder schwer zu kalibrieren ist, ziehe in Betracht, das Bushing umzukehren, um eine engere Größenanpassung zu erreichen, aber nur als Notfallmaßnahme.

## Anweisungen für Installation und Verwendung

### 1. Auswahl der richtigen BushingGröße:

- Messe den Außendurchmesser des Hülsenhalses deiner geladenen Patrone.
- Ziehe .002" bis .003" von diesem Maß ab, um die optimale Hülsenspannung zu gewährleisten.
- Alternativ kannst du die Wandstärke des Hülsenhalses deiner Hülse messen, mit zwei multiplizieren, den Durchmesser deiner Kugel addieren und .002" bis .003" abziehen.

### 2. Installation des Bushings:

- Stelle sicher, dass das Die sauber und frei von Ablagerungen ist.
- Setze das Bushing in das Die ein und achte darauf, dass es korrekt sitzt.
- Ziehe alle Verriegelungsmechanismen gemäß den Anweisungen des Dies fest.

### 3. Verwendung des Bushings:

- Lege die Hülse in den Hülsehalter und hebe den Ram, um die Hülse mit dem Bushing in Kontakt zu bringen.
- Übe gleichmäßigen Druck aus, um den Hülsenhals zu kalibrieren.
- Senke den Ram ab und entferne die kalibrierte Hülse.

### 4. Nach der Verwendung Inspektion:

- Überprüfe die kalibrierten Hülsen auf Anzeichen von Schäden oder unsachgemäßer Größenanpassung.
- Reinige das Bushing nach der Verwendung, um seine Leistung und Langlebigkeit zu erhalten.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorge beschädigte oder abgenutzte Bushings gemäß den lokalen Vorschriften für Metallabfälle.
- Werfe das Bushing nicht im regulären Haushaltsmüll weg.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für Sicherheitsanfragen oder zusätzliche Unterstützung bezüglich des L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307, beziehe dich bitte auf die Kontaktinformationen, die vom Einzelhändler oder Hersteller bereitgestellt werden.

Durch die Befolgung dieser Richtlinien und Anweisungen kannst du ein sicheres und effektives Erlebnis mit deinem L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307 gewährleisten. Danke für deine Aufmerksamkeit in Bezug auf die Sicherheit.

# NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Safety Instruction Guide

## Introduction

Thank you for choosing the L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307. This product is designed to provide precise neck sizing for your reloading needs. To ensure safe and effective use, please read and follow this safety instruction guide carefully.

## General Safety Guidelines

- Always ensure the product is used in accordance with the manufacturer's instructions.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage before use.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.
- Check for recall updates on the EU's Safety Gate platform.

## Specific Safety Precautions for Use

- Use protective eyewear when handling and using the neck sizing bushing.
- Avoid using excessive force when resizing cases to prevent damage to the bushing or cases.
- Ensure that the bushing is properly seated in the die before use.
- Do not attempt to modify or alter the bushing in any way.
- If the brass has hardened or is difficult to resize, consider turning the bushing over for tighter sizing, but only as an emergency measure.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Selecting the Correct Bushing Size:

- Measure the outside neck diameter of your loaded cartridge.
- Subtract .002" to .003" from this measurement for optimal neck tension.
- Alternatively, measure the neck wall thickness of your case, multiply by two, add the diameter of your bullet, and subtract .002" to .003".

### 2. Installing the Bushing:

- Ensure the die is clean and free of debris.
- Insert the bushing into the die, ensuring it is seated correctly.
- Tighten any locking mechanisms as per the die's instructions.

### 3. Using the Bushing:

- Place the case in the shell holder and raise the ram to bring the case into contact with the bushing.
- Apply steady pressure to resize the case neck.
- Lower the ram and remove the resized case.

### 4. PostUse Inspection:

- Inspect the resized cases for any signs of damage or improper sizing.
- Clean the bushing after use to maintain its performance and longevity.

## Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn bushings in accordance with local regulations for metal waste.
- Do not throw the bushing in regular household waste.

## Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or additional support regarding the L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307, please refer to the contact information provided by the retailer or manufacturer.

By following these guidelines and instructions, you can ensure a safe and effective experience with your L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307. Thank you for your attention to safety.

# GUÍA DE INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD PARA BUJES DE CUELLO L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307

## Introducción

Gracias por elegir el Buje de Cuello de Acero Inoxidable Endurecido L.E. Wilson .307. Este producto está diseñado para proporcionar un dimensionamiento preciso del cuello para tus necesidades de recarga. Para garantizar un uso seguro y efectivo, por favor lee y sigue esta guía de instrucciones de seguridad cuidadosamente.

## Directrices Generales de Seguridad

- Siempre asegúrate de que el producto se utilice de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Inspecciona regularmente el producto en busca de signos de desgaste o daño antes de usarlo.
- Informa sobre cualquier producto inseguro o accidentes a las autoridades correspondientes.
- Verifica las actualizaciones de retiros de productos en la plataforma Safety Gate de la UE.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa gafas protectoras al manipular y utilizar el buje de cuello.
- Evita usar fuerza excesiva al dimensionar los cartuchos para prevenir daños al buje o a los cartuchos.
- Asegúrate de que el buje esté correctamente colocado en el troquel antes de usarlo.
- No intentes modificar o alterar el buje de ninguna manera.
- Si el latón se ha endurecido o es difícil de dimensionar, considera invertir el buje para un dimensionamiento más ajustado, pero solo como medida de emergencia.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Seleccionando el Tamaño Correcto del Buje:

- Mide el diámetro exterior del cuello de tu cartucho cargado.
- Resta .002" a .003" de esta medida para obtener la tensión óptima del cuello.
- Alternativamente, mide el grosor de la pared del cuello de tu caso, multiplica por dos, añade el diámetro de tu bala y resta .002" a .003".

### 2. Instalando el Buje:

- Asegúrate de que el troquel esté limpio y libre de residuos.
- Inserta el buje en el troquel, asegurándote de que esté colocado correctamente.
- Aprieta cualquier mecanismo de bloqueo según las instrucciones del troquel.

### 3. Usando el Buje:

- Coloca el cartucho en el soporte de la carcasa y levanta el émbolo para poner el cartucho en contacto con el buje.
- Aplica presión constante para dimensionar el cuello del cartucho.
- Baja el émbolo y retira el cartucho dimensionado.

### 4. Inspección Posterior al Uso:

- Inspecciona los cartuchos dimensionados en busca de signos de daño o dimensionamiento incorrecto.
- Limpia el buje después de usarlo para mantener su rendimiento y longevidad.

## Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier buje dañado o desgastado de acuerdo con las regulaciones locales para residuos metálicos.
- No tires el buje en la basura doméstica regular.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier consulta de seguridad o soporte adicional sobre el Bujete de Cuello de Acero Inoxidable Endurecido L.E. Wilson .307, por favor consulta la información de contacto proporcionada por el minorista o fabricante.

Al seguir estas pautas e instrucciones, puedes garantizar una experiencia segura y efectiva con tu Bujete de Cuello de Acero Inoxidable Endurecido L.E. Wilson .307. Gracias por tu atención a la seguridad.

# GUIDE DE SÉCURITÉ POUR LES BUSHINGS DE COL L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307

## Introduction

Merci d'avoir choisi le bushing de col en acier L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307. Ce produit est conçu pour offrir un dimensionnement précis du col pour vos besoins de rechargement. Pour garantir une utilisation sûre et efficace, veuillez lire et suivre attentivement ce guide de sécurité.

## Directives de sécurité générales

- Assurez-vous toujours que le produit est utilisé conformément aux instructions du fabricant.
- Gardez le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Inspectez régulièrement le produit pour tout signe d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Signalez tout produit dangereux ou accident aux autorités compétentes.
- Vérifiez les mises à jour de rappel sur la plateforme Safety Gate de l'UE.

## Précautions de sécurité spécifiques à l'utilisation

- Portez des lunettes de protection lors de la manipulation et de l'utilisation du bushing de col.
- Évitez d'utiliser une force excessive lors du redimensionnement des douilles pour éviter d'endommager le bushing ou les douilles.
- Assurez-vous que le bushing est correctement placé dans le die avant utilisation.
- N'essayez pas de modifier ou d'altérer le bushing de quelque manière que ce soit.
- Si le laiton a durci ou est difficile à redimensionner, envisagez de retourner le bushing pour un dimensionnement plus serré, mais uniquement en cas de besoin urgent.

## Instructions pour l'installation et l'utilisation

### 1. Sélection de la taille de bushing correcte :

- Mesurez le diamètre extérieur du col de votre cartouche chargée.
- Soustrayez .002" à .003" de cette mesure pour obtenir une tension optimale du col.
- Alternativement, mesurez l'épaisseur de la paroi du col de votre douille, multipliez par deux, ajoutez le diamètre de votre balle et soustrayez .002" à .003".

### 2. Installation du bushing :

- Assurez-vous que le die est propre et exempt de débris.
- Insérez le bushing dans le die, en vous assurant qu'il est correctement placé.
- Serrez tous les mécanismes de verrouillage selon les instructions du die.

### 3. Utilisation du bushing :

- Placez la douille dans le support de douille et levez le vérin pour amener la douille en contact avec le bushing.
- Appliquez une pression constante pour redimensionner le col de la douille.
- Abaissez le vérin et retirez la douille redimensionnée.

### 4. Inspection après utilisation :

- Inspectez les douilles redimensionnées pour tout signe de dommage ou de dimensionnement incorrect.
- Nettoyez le bushing après utilisation pour maintenir ses performances et sa longévité.

## Instructions d'élimination

- Éliminez tout bushing endommagé ou usé conformément aux règlements locaux sur les déchets métalliques.
- Ne jetez pas le bushing dans les déchets ménagers ordinaires.

## **Informations de contact pour un soutien supplémentaire**

Pour toute question de sécurité ou soutien supplémentaire concernant le bushing de col en acier L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307, veuillez vous référer aux informations de contact fournies par le détaillant ou le fabricant.

En suivant ces directives et instructions, vous pouvez garantir une expérience sûre et efficace avec votre bushing de col en acier L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307. Merci de votre attention à la sécurité.

# NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Guida alle Istruzioni di Sicurezza

## Introduzione

Grazie per aver scelto il Bushing per Collo in Acciaio L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307. Questo prodotto è progettato per fornire una precisa dimensione del collo per le tue esigenze di ricarica. Per garantire un uso sicuro ed efficace, ti preghiamo di leggere e seguire attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati sempre che il prodotto venga utilizzato in conformità con le istruzioni del produttore.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Ispeziona regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni prima dell'uso.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.
- Controlla gli aggiornamenti sui richiami sulla piattaforma Safety Gate dell'UE.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza occhiali protettivi quando maneggi e utilizzi il bushing per collo.
- Evita di usare una forza eccessiva durante la dimensione dei casi per prevenire danni al bushing o ai casi.
- Assicurati che il bushing sia correttamente inserito nel die prima dell'uso.
- Non tentare di modificare o alterare il bushing in alcun modo.
- Se il rame si è indurito o è difficile da ridimensionare, considera di girare il bushing per una dimensione più stretta, ma solo come misura di emergenza.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Selezione della Dimensione Correttamente del Bushing:

- Misura il diametro esterno del collo della tua cartuccia caricata.
- Sottrai .002" a .003" da questa misura per una tensione ottimale del collo.
- In alternativa, misura lo spessore della parete del collo della tua cartuccia, moltiplica per due, aggiungi il diametro del tuo proiettile e sottrai .002" a .003".

### 2. Installazione del Bushing:

- Assicurati che il die sia pulito e privo di detriti.
- Inserisci il bushing nel die, assicurandoti che sia correttamente posizionato.
- Serrare eventuali meccanismi di bloccaggio secondo le istruzioni del die.

### 3. Utilizzo del Bushing:

- Posiziona il caso nel supporto per cartucce e solleva il ram per portare il caso in contatto con il bushing.
- Applica una pressione costante per ridimensionare il collo del caso.
- Abbassa il ram e rimuovi il caso ridimensionato.

### 4. Ispezione PostUso:

- Ispeziona i casi ridimensionati per eventuali segni di danno o dimensioni improprie.
- Pulisci il bushing dopo l'uso per mantenere le sue prestazioni e longevità.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali bushing danneggiati o usurati in conformità con le normative locali per i rifiuti metallici.
- Non gettare il bushing nei rifiuti domestici normali.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto**

Per qualsiasi domanda sulla sicurezza o supporto aggiuntivo riguardo al Bushing per Collo in Acciaio L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307, ti preghiamo di fare riferimento alle informazioni di contatto fornite dal rivenditore o dal produttore.

Seguendo queste linee guida e istruzioni, puoi garantire un'esperienza sicura ed efficace con il tuo Bushing per Collo in Acciaio L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza.

# NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Instrukcja Bezpieczeństwa

## Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór stalowej tulei szyjowej L.E. Wilson .307. Produkt ten został zaprojektowany w celu precyzyjnego formatowania szyjki dla Twoich potrzeb związanych z ładowaniem amunicji. Aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie, prosimy o uważne przeczytanie i przestrzeganie niniejszej instrukcji bezpieczeństwa.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Zawsze upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z instrukcjami producenta.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób wrażliwych.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia przed użyciem.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty lub wypadki odpowiednim organom.
- Sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofania produktów na platformie Safety Gate UE.

## Specyficzne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Używaj ochrony oczu podczas obsługi i używania tulei szyjowej.
- Unikaj używania nadmiernej siły podczas formatowania łusek, aby zapobiec uszkodzeniu tulei lub łusek.
- Upewnij się, że tuleja jest prawidłowo osadzona w die przed użyciem.
- Nie próbuj modyfikować ani zmieniać tulei w jakikolwiek sposób.
- Jeśli miedź stwardniała lub jest trudna do formatowania, rozważ odwrócenie tulei w celu uzyskania ciasniejszego wymiarowania, ale tylko jako środek awaryjny.

## Instrukcje Instalacji i Użytkowania

### 1. Wybór Odpowiedniego Rozmiaru Tulei:

- Zmierz zewnętrzną średnicę szyjki swojej załadowanej amunicji.
- Odejmij .002" do .003" od tego pomiaru, aby uzyskać optymalne napięcie szyjki.
- Alternatywnie, zmierz grubość ścianki szyjki swojej łuski, pomnóż przez dwa, dodaj średnicę swojego pocisku i odejmij .002" do .003".

### 2. Instalacja Tulei:

- Upewnij się, że die jest czyste i wolne od zanieczyszczeń.
- Włóż tuleję do die, upewniając się, że jest prawidłowo osadzona.
- Dokładnie dokręć wszelkie mechanizmy blokujące zgodnie z instrukcjami die.

### 3. Używanie Tulei:

- Umieść łuskę w uchwycie i podnieś ramię, aby zbliżyć łuskę do tulei.
- Zastosuj stały nacisk, aby sformatować szyjkę łuski.
- Opuszczaj ramię i usuń sformatowaną łuskę.

### 4. Inspekcja Po Użyciu:

- Sprawdź sformatowane łuski pod kątem oznak uszkodzenia lub niewłaściwego wymiarowania.
- Wyczyść tuleję po użyciu, aby zachować jej wydajność i długowieczność.

## Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj wszelkie uszkodzone lub zużyte tuleje zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów metalowych.
- Nie wyrzucaj tulei do zwykłych odpadów domowych.

## Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub dodatkowego wsparcia dotyczącego stalowej tulei szyjowej L.E. Wilson .307, prosimy o zapoznanie się z informacjami kontaktowymi podanymi przez sprzedawcę lub producenta.

Przestrzegając tych wytycznych i instrukcji, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne doświadczenie z stalową tuleją szyjową L.E. Wilson .307. Dziękujemy za uwagę na bezpieczeństwo.

# NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Turvallisuusohjeet

## Johdanto

Kiitos, että valitsit L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307. Tämä tuote on suunniteltu tarjoamaan tarkkaa kaulan supistamista lataustarpeisiisi. Varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön, lue ja noudata tätä turvallisuusohjeopasta huolellisesti.

## Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista aina, että tuotetta käytetään valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista säännöllisesti tuote mahdollisten kulumisen tai vaurioiden merkkien varalta ennen käyttöä.
- Ilmoita kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.
- Tarkista muistutukset takaisinvetotilanteista EU:n Safety Gate alustalta.

## Erityiset turvallisuustoimenpiteet käytössä

- Käytä suojalaseja käsitellessäsi ja käyttäessäsi kaulan supistusta.
- Vältä liiallista voimaa kauluskuorien koon muuttamisessa, jotta vältetään vaurioita bushingille tai kuorille.
- Varmista, että bushing on kunnolla paikallaan die:ssä ennen käyttöä.
- Älä yritä muuttaa tai muokata bushingia millään tavalla.
- Jos messinki on kovettunut tai vaikeasti muokattavissa, harkitse bushingin kääntämistä tiukempaa kokoa varten, mutta vain hätätilanteessa.

## Asennus ja käyttöohjeet

### 1. Oikean bushingkoko valitseminen:

- Mittaa ladatun patruunan kaulan ulkopuolinen halkaisija.
- Vähennä tästä mittauksesta .002" .003" optimaalisen kaulan jännityksen saavuttamiseksi.
- Vaihtoehtoisesti mittaa kuoren seinämän paksuus, kerro se kahdella, lisää luodin halkaisija ja vähennä .002" .003".

### 2. Bushingin asentaminen:

- Varmista, että die on puhdas ja vapaana roskista.
- Aseta bushing dieen varmistaen, että se on kunnolla paikallaan.
- Kiristä mahdolliset lukitusmekanismit die:n ohjeiden mukaan.

### 3. Bushingin käyttäminen:

- Aseta kuori kammioon ja nosta ramia tuodaksesi kuoren bushingin lähelle.
- Kohdista tasainen paine kaulan supistamiseksi.
- Laske ramia ja poista muokattu kuori.

### 4. Käytön jälkeinen tarkastus:

- Tarkista muokatut kuoret mahdollisten vaurioiden tai virheellisten koon merkkien varalta.
- Puhdista bushing käytön jälkeen sen suorituskyvyn ja pitkäikäisyyden ylläpitämiseksi.

## Hävittämisohteet

- Hävitä vaurioituneet tai kuluneet bushingit paikallisten metallijätteen hävittämistä koskevien sääntöjen mukaisesti.
- Älä heitä bushingia tavallisen kotitalousjätteen mukana.

## Lisätietoja

Mikäli sinulla on turvallisuuteen liittyviä kysymyksiä tai tarvitset lisätukea L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307 tuotteen osalta, viittaa jälleenmyyjän tai valmistajan tarjoamiin yhteystietoihin.

Noudattamalla näitä ohjeita ja ohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan kokemuksen L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307 tuotteesi kanssa. Kiitos, että kiinnität huomiota turvallisuuteen.

# NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Säkerhetsinstruktionsguide

## Introduktion

Tack för att du valt L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307. Denna produkt är utformad för att ge precis nackkalibrering för dina omladdningsbehov. För att säkerställa säker och effektiv användning, vänligen läs och följ denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se alltid till att produkten används i enlighet med tillverkarens instruktioner.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Inspektera regelbundet produkten för tecken på slitage eller skador innan användning.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till berörda myndigheter.
- Kontrollera efter återkallandeuppdateringar på EU:s Safety Gateplattform.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon när du hanterar och använder nackbussningen.
- Undvik att använda överdriven kraft när du kalibrerar hylsor för att förhindra skador på bussningen eller hylsorna.
- Se till att bussningen är korrekt placerad i die innan användning.
- Försök inte att modifiera eller ändra bussningen på något sätt.
- Om mässingen har hårdnat eller är svår att kalibrera, överväg att vända bussningen för tätare kalibrering, men gör detta endast som en nödlösning.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Välja rätt bussningsstorlek:

- Mät den yttre nackdiametern på din laddade patron.
- Subtrahera .002" till .003" från detta mått för optimal nackspänning.
- Alternativt kan du mäta nackväggens tjocklek på din hylsa, multiplicera med två, lägga till diametern på din kula och subtrahera .002" till .003".

### 2. Installera bussningen:

- Se till att die är ren och fri från skräp.
- Sätt in bussningen i die, se till att den sitter korrekt.
- Dra åt eventuella låsmekanismer enligt die's instruktioner.

### 3. Använda bussningen:

- Placera hylsan i hylshållaren och höj ramen för att föra hylsan i kontakt med bussningen.
- Applicera jämn tryck för att kalibrera hylsnackens nacke.
- Sänk ramen och ta bort den kalibrerade hylsan.

### 4. Inspektion efter användning:

- Inspektera de kalibrerade hylsorna för tecken på skador eller felaktig kalibrering.
- Rengör bussningen efter användning för att upprätthålla dess prestanda och livslängd.

## Avfallsinstruktioner

- Kassera eventuella skadade eller slitna bussningar i enlighet med lokala föreskrifter för metallavfall.
- Släng inte bussningen i vanligt hushållsavfall.

## Kontaktinformation för vidare support

För eventuella säkerhetsfrågor eller ytterligare support angående L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307, vänligen hänvisa till kontaktinformationen som tillhandahålls av återförsäljaren eller tillverkaren.

Genom att följa dessa riktlinjer och instruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv upplevelse med din L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307. Tack för din uppmärksamhet på säkerhet.

# NECK SIZING BUSHINGS L.E. WILSON STEEL NECK SIZER DIE BUSHING .307 Bezpečnostní pokyny

## Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali ocelovou krčkovou objímku L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval přesné krčkové úpravy pro vaše potřeby přebíjení. Aby byla zajištěna bezpečná a efektivní používání, pečlivě si přečtěte a dodržujte tyto bezpečnostní pokyny.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy zajistěte, aby byl produkt používán v souladu s pokyny výrobce.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných jedinců.
- Pravidelně kontrolujte produkt na známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné produkty nebo nehody příslušným orgánům.
- Sledujte aktualizace stažení na platformě EU Safety Gate.

## Specifická bezpečnostní opatření při použití

- Při manipulaci a používání krčkové objímky používejte ochranné brýle.
- Vyhněte se používání nadměrné síly při úpravě nábojnic, abyste předešli poškození objímky nebo nábojnic.
- Ujistěte se, že je objímka správně usazena v die před použitím.
- Nepokoušejte se objímku jakkoli upravit nebo změnit.
- Pokud se mosaz zpevnila nebo je obtížné ji upravit, zvažte otočení objímky pro těsnější úpravu, ale pouze jako nouzové opatření.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Výběr správné velikosti objímky:

- Změřte vnější průměr krčku vašeho nabitého náboje.
- Odečtěte .002" až .003" z této hodnoty pro optimální napětí krčku.
- Alternativně změřte tloušťku stěny krčku vaší nábojnice, vynásobte dvěma, přidejte průměr vašeho projektilu a odečtěte .002" až .003".

### 2. Instalace objímky:

- Ujistěte se, že je die čistý a bez nečistot.
- Vložte objímku do die a ujistěte se, že je správně usazena.
- Upevněte jakékoli zajišťovací mechanismy podle pokynů die.

### 3. Použití objímky:

- Umístěte nábojnici do držáku a zvedněte rameno, aby se nábojnice dostala do kontaktu s objímkou.
- Aplikujte stálý tlak na úpravu krčku nábojnice.
- Snižte rameno a vyjměte upravenou nábojnici.

### 4. Kontrola po použití:

- Zkontrolujte upravené nábojnice na jakékoli známky poškození nebo nesprávné úpravy.
- Po použití vyčistěte objímku, abyste udrželi její výkon a životnost.

## Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakékoli poškozené nebo opotřebované objímky v souladu s místními předpisy pro kovový odpad.
- Nevyhazujte objímku do běžného domácího odpadu.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti nebo další podporu ohledně ocelové krčkové objímky L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307 se prosím obraťte na kontaktní informace poskytnuté prodejcem nebo výrobcem.

Dodržováním těchto pokynů a instrukcí zajistíte bezpečné a efektivní používání vaší ocelové krčkové objímky L.E. Wilson Steel Neck Sizer Die Bushing .307. Děkujeme za vaši pozornost k bezpečnosti.